



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 17. august 2020
(OR. en)

Institutsioonidevaheline
dokument:
2020/0170(NLE)

10125/20
ADD 1

AELE 16
EEE 11
N 14
ISL 9
FL 8
MI 266
BUDGET 10
FIN 525

ETTEPANEK

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Jordi AYET PUIGARNAU, direktor
Kättesaamise kuupäev:	14. august 2020
Saaja:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2020) 367 final - ANNEX
Teema:	LISA järgmise dokumendi juurde: Ettepanek: Nõukogu otsus, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht EMP lepingu protokolli nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmise suhtes (Eelarverida 12.02.01 - Finantsteenused)

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2020) 367 final - ANNEX.

Lisatud: COM(2020) 367 final - ANNEX

Brüssel, 13.8.2020
COM(2020) 367 final

ANNEX

LISA

järgmise dokumendi juurde:

Ettepanek: Nõukogu otsus,

**millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht
EMP lepingu protokoll nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja
vabadust) muutmise suhtes**

(Eelarverida 12.02.01 - Finantsteenused)

LISA

EMP ÜHISKOMITEE OTSUS

nr [...],

[...],

**millega muudetakse EMP lepingu protokoll nr 31 koostöö kohta teatavates
valdkondades väljaspool nelja vabadust**

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut (edaspidi „EMP leping“), eriti selle
artikleid 86 ja 98,

ning arvestades järgmist:

- (1) On asjakohane jätkata EMP lepingu osaliste koostööd liidu üldeelarvest rahastatavate
liidu meetmete raames, mis on seotud finantsteenuste ühtse turu rakendamise ja
arendamisega.
- (2) Seepärast tuleks muuta EMP lepingu protokoll nr 31, et kõnealune laiendatud koostöö
saaks alata 1. jaanuarist 2020,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

EMP lepingu protokoll nr 31 artikli 7 lõikes 11 asendatakse sõnad „ja 2019.“ sõnadega „,
2019. ja 2020.“

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub järgmisel päeval pärast seda, kui on esitatud kõik EMP lepingu
artikli 103 lõike 1 kohased teated.

Seda kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2020.

Artikkel 3

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

Brüssel,

EMP ühiskomitee nimel

eesistuja

EMP ühiskomitee

sekretärid